



МЕЖДУНАРОДНАЯ
КОНВЕНЦИЯ
О ЛИКВИДАЦИИ
ВСЕХ ФОРМ
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

Distr.
GENERAL

CERD/C/304/Add.64
7 April 1999

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ
Пятьдесят четвертая сессия

РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-УЧАСТНИКАМИ
В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 9 КОНВЕНЦИИ

Заключительные замечания Комитета по ликвидации расовой дискриминации

Австрия

1. Комитет рассмотрел одиннадцатый, двенадцатый и тринадцатый периодические доклады Австрии (CERD/C/319/Add.5) на своих 1305-м и 1306-м заседаниях (CERD/C/SR.1305 и 1306), состоявшихся 1 и 2 марта 1999 года. На своем 1327-м заседании 16 марта 1999 года он принял следующие заключительные замечания.

A. Введение

2. Комитет приветствует представление одиннадцатого, двенадцатого и тринадцатого периодических докладов правительством Австрии в одном документе и представившуюся возможность продолжить диалог с государством-участником. Хотя доклад составлен в соответствии с руководящими принципами, Комитет считает, что содержащаяся в нем информация является слишком краткой, чересчур много внимания уделяется законодательству и административным мерам, не в полной мере учитываются заключительные замечания Комитета по предыдущему докладу государства-участника и недостаточно освещается

вопрос о том, в какой мере жители страны на практике пользуются защитой, гарантированной Конвенцией. Комитет выражает свое удовлетворение в связи с конструктивным и конкретным диалогом с делегацией и дополнительной информацией, представленной в ответ на заданные вопросы.

В. Позитивные аспекты

3. Комитет с удовлетворением отмечает, что государство-участник осудило геноцид как преступление в соответствии с международным правом, и выражает уверенность в том, что все акты геноцида будут осуждены без различия времени и места их совершения или группы жертв. В этой связи Комитет приветствует факт создания Национального фонда для жертв национал-социализма (1995 год), который разработал программу компенсации всем жертвам геноцида.

4. Комитет приветствует содержащуюся в докладе информацию о мерах в области образования, предусматривающих преподавание принципов терпимости и мирного сосуществования в многокультурном обществе. Удовлетворение также выражается в связи с усилиями, предпринятыми государством-участником по улучшению информированности и поощрению действий по борьбе со всеми формами расовой дискриминации. В этой связи Комитет принимает к сведению подготовку соответствующих радиопрограмм.

С. Основные проблемы, вызывающие озабоченность

5. Хотя Комитету известно, что положения Конвенции включены в национальное законодательство Австрии (Федеральный конституционный закон 1973 года), и он приветствует решения Конституционного суда (1994-1995 годы), предусматривающие равенство в обращении с иностранцами, обеспокоенность по-прежнему выражается в отношении элемента субъективности в положении о том, что "решения, подразумевающие отказ распространить равный режим на иностранцев, допускаются лишь в том случае, если для этого существуют разумные основания".

6. Обеспокоенность выражается по поводу того, что иммиграционная политика государства-участника, закрепленная в Законе об иностранцах 1997 года, классифицирует иностранцев на основе их национального происхождения. Комитет считает, что концепцией и последствием такой политики может являться их общественное отторжение и дискриминация, что противоречит принципам и положениям Конвенции.

7. Хотя Комитет приветствует принимаемые государством-участником меры для защиты прав словенских, хорватских и венгерских групп меньшинств, он по-прежнему высказывает озабоченность по поводу отсутствия аналогичных мер в отношении других "национальных этнических меньшинств", в частности чехов, словаков и представителей народа рома, а также тех, кого иногда именуют "новыми меньшинствами". Обеспокоенность также высказывается в связи с отсутствием правовой защиты жителей иностранного происхождения от дискриминации со стороны австрийских граждан.

8. Хотя Комитет с удовлетворением отмечает усилия государства-участника в области проведения законодательной реформы, особенно в связи с поправками, внесенными в Уголовный кодекс Австрии (статьи 281 и 283), которые квалифицируют в качестве преступлений расистскую пропаганду и разжигание расовой розни, Комитет тем не менее по-прежнему обеспокоен тем, что такие акты рассматриваются через призму нарушений общественного порядка и что статья 4 b) Конвенции осуществляется не в полной мере, особенно в том, что касается запрещения организаций, которые поощряют расовую дискриминацию и подстрекают к ней. Обеспокоенность также выражается по поводу большого числа сообщений о случаях ксенофобии и расовой дискриминации, включая акты антисемитизма и вражды по отношению к некоторым этническим группам.

9. Комитет выражает свою обеспокоенность тем, что через семь лет после того, как он обратил внимание государства-участника на отсутствие системы санкций в случае расовой дискриминации в частном секторе, в деле осуществления пунктов e) и f) статьи 5 достигнут весьма незначительный прогресс. Кроме того, Комитет выражает свою озабоченность по поводу того, что лица, не являющиеся гражданами, в настоящее время не имеют права участвовать в деятельности рабочих советов.

10. Обеспокоенность выражается по поводу сообщений о серьезных случаях жестокости, проявляемой сотрудниками полиции при обращении с лицами иностранного происхождения и этническими меньшинствами, включая представителей народа рома.

D. Предложения и рекомендации

11. Комитет рекомендует государству-участнику принять всеобъемлющее законодательство по запрещению расовой дискриминации во всех ее формах, которая распространялась бы как на граждан страны, так и на иностранцев. Кроме того, он рекомендует государству-участнику рассмотреть возможность внесения изменений в соответствующее положение Конституционного закона об осуществлении Конвенции, сняв слово "исключительной" во фразе, где речь идет о незаконных расовых различиях.

12. Комитет просит государство-участник продолжить усилия по изучению возможностей предоставления особой защиты всем этническим группам, проживающим в Австрии. Комитет далее рекомендует государству-участнику включить в свой следующий доклад подробную информацию о демографическом составе населения Австрии с учетом пункта 8 руководящих принципов представления докладов. Комитет будет особо признателен за представление информации о социально-экономической ситуации, в частности об уровне безработицы в различных этнических общинах.

13. Комитет настоятельно призывает государство-участник пересмотреть все элементы его иммиграционной политики, которая классифицирует иностранцев на основе их национального происхождения. Комитет предлагает государству-участнику включить в его следующий доклад информацию о существующей практике предоставления убежища.

14. Комитет рекомендует государству-участнику принять необходимые меры для осуществления статьи 4 b) Конвенции. Комитет далее рекомендует государству-участнику включить в свой следующий доклад информацию о жалобах на дискриминацию в соответствии со статьей 4 Конвенции, данные о судебном преследовании властями таких правонарушений, включая нападения на представителей некоторых этнических групп, а также данные о мерах, принимаемых омбудсменом и компетентными судами. Комитет будет также признателен за включение в доклад информации о предоставляемом жертвам возмещении согласно статье 6 Конвенции.

15. Комитет рекомендует государству-участнику пересмотреть положения, касающиеся осуществления статьи 6 Конвенции. В предстоящем докладе государству-участнику следует, в частности, коснуться вопроса об эффективности защиты и адекватности средств правовой защиты.

16. Комитет рекомендует государству-участнику рассмотреть возможность отзыва своих заявлений в связи со статьями 4 и 5 Конвенции.

17. Он также предлагает государству-участнику рассмотреть возможность организации системы образования и подготовки кадров по вопросам расовой терпимости и прав человека для сотрудников правоприменительных органов и полиции в соответствии со статьей 7 Конвенции и Рекомендацией общего порядка XIII Комитета. Кроме того, Комитет предлагает государству-участнику рассмотреть вопрос об адекватности принимаемых им мер по расследованию утверждений о случаях жестокого обращения со стороны сотрудников полиции и злоупотребления властью.

18. Комитет рекомендует государству-участнику ратифицировать поправки к пункту 6 статьи 8 Конвенции, принятые 15 января 1992 года на четырнадцатом совещании государств - участников Конвенции.

19. Отмечается, что государство-участник не сделало заявления, предусмотренного в статье 14 Конвенции, и некоторые члены Комитета предложили рассмотреть возможность такого заявления.

20. Комитет предлагает государству-участнику широко распространить свой доклад и настоящие заключительные замечания. Комитет рекомендует, чтобы следующий периодический доклад государства-участника, подлежащий представлению 8 июня 1999 года, был обновленным и освещал все вопросы, затронутые в ходе рассмотрения одиннадцатого, двенадцатого и тринадцатого докладов.
